

الفيل AlFeel

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

In the name of Allah, Most Gracious, Most Merciful

Sahih Intl	S. Maududi	Yousuf Ali	M. Pickthall	Al-Quran
1. Have you not considered, [O Muhammad], how your Lord dealt with the companions of the elephant?	1. Have you not seen how your Lord dealt with the people of the elephant?	1. Have you not seen how your Lord dealt with the people of the elephant?	1. Have you not seen how your Lord dealt with the owners of the elephant.	أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ ﴿١﴾
2. Did He not make their plan into misguidance?	2. Did He not cause their plan to end in vain?	2. Did He not cause their plan to end in vain?	2. Did He not bring their stratagem to nothing.	أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضَلُّلٍ ﴿٢﴾
3. And He sent against them birds in flocks.	3. And sent down on them swarms of birds.	3. And sent down on them swarms of birds.	3. And send against them swarms of flying creatures.	وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ ﴿٣﴾
4. Striking them with stones of hard clay.	4. Which pelted them with stones of baked clay.	4. Which pelted them with stones of baked clay.	4. Which pelted them with stones of baked clay.	تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ ﴿٤﴾
5. And He made them like eaten straw.	5. Then He rendered them like straw eaten up by cattle.	5. Then He rendered them like straw eaten up by cattle.	5. And made them like green crops devoured (by cattle).	فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّأْكُولٍ ﴿٥﴾

